

BOÉ

[*Jai Jalan, 2019*]

modello depositato / registered model / modèle déposé / patentiertes Modell / modelo depositado

[ITA] Caratteristiche Tecniche

Struttura: in metallo annesso nel poliuretano schiumato a freddo e rivestita con tessuto protettivo accoppiato.

Cuscino sedile: piuma con inserto in poliuretano, in fodera di tela antipiùma.

Cuscini schienale: piuma in fodera di tela antipiùma.

Base: in alluminio lucido oppure metallo verniciato opaco bronzo.

Rivestimento: tessuto e pelle completamente sfoderabile.

Rifiniture incluse: fodera cuscino sedile effetto trapuntato tramite bottoni automatici.

Table basse rotante optional: struttura in metallo cromato lucido oppure verniciato opaco bronzo, piano in legno laccato opaco bianco, avorio, selce, nero o frassino tinto caffè, oppure in marmo opaco, bianco Carrara, moro Emperador o nero Marquina.

[FRA] Caractéristiques Techniques

Structure: en métal noyé dans de la mousse polyuréthane injectée à froid, revêtue avec un tissu de protection double.

Coussin d'assise: plumes avec âme en polyuréthane à densité différenciée, dans une housse en toile étanche aux plumes.

Coussins de dossier: plumes dans une housse en toile étanche aux plumes.

Piètement: en aluminium brillant ou métal laqué bronze mat.

Revêtement: en tissu ou en cuir entièrement déhoussable.

Finitions incluses: revêtement du coussin d'assise effet matelassé grâce aux boutons-pression.

Table basse pivotante optionnelle: structure en métal chromé brillant ou métal laqué bronze mat; plateau en bois laqué mat coloris blanc, ivoire, silex ou noir ou bien en frêne teinté café ou encore en marbre mat, blanc Carrare, marron foncé Emperador ou noir Marquina.

[ESP] Características Técnicas

Estructura: de metal sumergido en espuma de poliuretano en frío y revestida con doble tejido protector.

Cojín asiento: pluma con inserción de poliuretano en funda de tela antipluma.

Cojines respaldo: pluma en funda de tela antipluma.

Base: de aluminio pulido o metal pintado en bronce mate.

Revestimiento: tejido y piel completamente desenfundable.

Acabados incluidos: funda del cojín asiento con efecto respunteado mediante botones automáticos.

Mesita giratoria optional: estructura de metal cromado pulido o metal pintado en bronce mate; sobre de madera lacada mate en blanco, marfil, silex, negro o de fresno teñido en café o de mármol mate blanco Carrara, marrón Emperador o negro Marquina.

[ENG] Technical Features

Structure: in metal embedded in cold-foamed polyurethane and covered with bonded protective fabric.

Seat cushion: feather-filled with polyurethane insert, in a feather-proof fabric cover.

Back cushions: feathers in a feather-proof fabric cover.

Base: in polished aluminium or painted in matt bronze metal.

Cover: completely removable fabric and leather.

Included finishings: Quilted-effect seat cushion cover achieved using snap fasteners.

Optional swivel coffee table: structure in polished chromed or painted in matt bronze metal; top in matt white, ivory, flint or black lacquered wood or coffee stained ash. Also available in matt white Carrara, dark brown Emperador or black Marquina marble.

[DEU] Technische Eigenschaften

Struktur: aus Metall, in Polyurethankaltschaum versenkt und kaschiert mit passendem Stoff.

Sitzkissen: Daune mit Polyurethaneinsatz im daunenundurchlässigen Bezug.

Rückenkissen: Daune im daunenundurchlässigen Bezug.

Grundgestell: glänzendem Aluminium oder Metall in Bronze Matt lackiert.

Bezug: aus Stoff und Leder, vollständig abziehbar.

Inklusive Sonderausstattung: Bezug des Sitzkissens mit Steppeffekt durch Druckknöpfe.

Drehbarer Beistelltisch als Option: Struktur aus glänzend verchromtem Metall oder in Bronze Matt lackiert; Platte aus matt lackiertem Holz in den Farben Weiß, Elfenbein, Selce, Schwarz oder aus kaffeebraun gebeizter Esche, oder aus mattem Marmor, Bianco Carrara, Moro Emperador oder Nero Marquina.

